

# El Liberal

DIARIO DE UNIÓN REPUBLICANA

Año 19.

Mahón, lunes 30 Octubre 1899.

N.º 5535

## CORREO DE AYER

### El obispo de Sión

¿Quién es el obispo de Sión?—se preguntarán los extranjeros y hasta los peninsulares que hayan leído los minuciosos detalles de su visita a estas islas, que ha publicado «La Última Hora».—¿Quién es este señor que viaja a lo príncipe, para cuya venida manda «La Isleña» el mejor de sus vapores y pasa a recibirle al continente la primera autoridad de la provincia; que a su llegada a Ibiza es recibido con fuegos artificiales, al son de una música, los buques levantan sus empavesadas, y el vapor «Unión» le saluda con su sirena y con sus focos eléctricos; que luego, correspondiendo al deseo «unánime» de «toda» Mallorca, accede a dispensarnos la alta honra de venir a pasar aquí unos días, fausto suceso que el Sr. Gobernador se apresura a telegrafiar y comunicar a los periódicos a fin de que los mallorquines pudiéramos refocilarnos anticipadamente con tan buena nueva?

¿Quién es ese D. Jaime Cardona, que ha recorrido triunfalmente la mayor de las Pitiusas cual un Conde en tiempos del feudalismo, con su cronista y todo, más o menos zonzos, pegado a la sotana y dispuesto a cantar sus glorias y notificar «urbi et orbi» la hora en que dejaba la cama, sus pasos y muecas durante el día, lo que comía y la hora en que se acostaba?

¿Qué misión noble y civilizadora le ha conducido a este archipiélago? ¿A qué pudo obedecer el fausto que aquí se desplegó en su obsequio: salida de las autoridades, comisiones oficiales, y otras particulares más o menos auténticas a esperarle fuera de la bahía en un vapor fletado exprofeso, coches lujosos, paseos recreativos, banquetes, función de gala en la Catedral, etc., y, como nota final, despedida con salvos de artillería, llegando su orgullo o la imprudencia de su cronista al extremo de publicar como cosa inaudita el hecho de que un conocido ibicenco y dos diputados provinciales por Ibiza no se habían apresurado a ir a prestarle vasallaje?

¿Sería como homenaje a su superioridad, mayor talento, virtud y saber que los demás baleáricos que figuran en el episcopado español? No, porque tan sabio al menos, virtuoso e ilustrado, y más Obispo que él, es D. Juan Maura, que ocupa la «sede efectiva» de Orihuela, cuando el P. Cardona lo es de Sión sólo «in partibus infidelium», y, sin embargo, cuando el Sr. Maura ha venido a visitar su patria chica, lo ha hecho con modestia, huyendo del boato y la ostentación.

Y hay que hacer constar un hecho: el Rmo. D. Jaime, ministro de una religión que prescribe la humildad, la mansedumbre y la caridad, enva-

necido por el lujo, el boato y el incienso, se ha olvidado también completamente de esta última virtud, no destinando siquiera una insignificante cantidad a limosnas para que los pobres participaran del «general» regocijo, cosa que no descuida ningún viajero de mediana posición cuando es objeto de particulares atenciones durante su estancia en una localidad.

¿Qué gusto oír el miércoles de ceniza a este famoso orador sagrado desarrollar desde el púlpito el evangelio del día, a ver como compaginaba sus prescripciones con el lujo y ostentación de que le hemos visto hacer gala!

Más, volviendo al punto principal, ¿cuál será la causa de tan excepcionales demostraciones al obispo Cardona? ¿será acaso su intimidad con el célebre P. Montaña y la influencia que dicese ejerce en el «Olimpo no mitológico», donde se dispensan o niegan gracias y mercedes?

¿Cómo se burlará de nuestro servilismo, la podredumbre cortesana!

No se extrañe, pues, que la «pulocracia» madrileña no nos considere y trate como provincia española, sino como una colonia ultramarina digna de ser monopolizada por condados y estetizadores, y dirigida o mangoneada por «Pantorrillas» Alordas y Suredas, alternativamente.

MERCURIO.

(«La Unión Republicana» de Palma.)

## SECCION DE NOTICIAS

Según declara «The Daily Mail», la escuadra inglesa del Canal, que ha recibido orden de estar lista para dirigirse a Gibraltar, marchará al Mediterráneo, por temor de que Francia y Rusia susciten dificultades.

El periódico mencionado hace notar que la escuadra francesa del Mediterráneo se hallará pronto en las aguas de Levante, y podrá reunirse fácilmente con la flota rusa del Mar Negro.

De ahí que en breve sean movilizados varios cruceros ingleses, a fin de que escolten a los transportes británicos que se dirigen al Sur de Africa.

El periódico francés «Le Gaulois» habla detalladamente de las negociaciones seguidas por Alemania cerca del Gobierno español para la adquisición de las islas Chafarinas.

Añaden que las primeras tentativas fracasaron; pero que Alemania ha reanudado las gestiones para la compra.

Londres.—Insistese en que la concentración de buques de guerra ingleses en Gibraltar y el golfo de Persia obedece a la creencia de que algunas potencias amenazan a dichos puntos.

La opinión en Londres se muestra impresionada.

Los periódicos ingleses se felicitan de que Europa no pueda conocer los sucesos del Transvaal mas que por telegramas ingleses, quedando así Kruger completamente aislado de la Europa.

En efecto, el Transvaal comunica con Europa por dos cables que sirven a toda el Africa del Sur, uno vía Lorenzo Márquez (Portugal) y otro Capetown (colonia inglesa).

Conforme a las leyes internacionales, el gobierno inglés no puede intervenir en las transmisiones telegráficas de Lorenzo Márquez, situada en territorio portugués, pero como el cable pasa por Adem (posesión inglesa en el Canal de Suez) allí la censura inglesa se encarga de mutilar y aún de «construir» de nuevo los despachos.

En cuanto al segundo cable que desde Capetown por Lagos, Sierra Leona, Cabo Verde, etcétera, llega a Europa éste completamente en poder de los ingleses.

Como se ve por estos datos, hay que poner en tela de juicio cuantas noticias se reciban del teatro de la guerra.

## Últimos Telegramas

### Del Transvaal

Madrid 26.

Un despacho de Pretoria da cuenta del combate de Glencoe en los días 20 y 21 del actual y resulta que el general Yule se vió obligado a retirarse a derecha del río yendo en busca del general White y sus huestes.

Los boers continúan bombardeando a Mafeking incendiando la mayor parte de los edificios.

Se cree que la población caerá de un momento a otro en poder de los transvaalenses.

El general White ha pedido repetidas veces refuerzos los cuales no se le pueden enviar dadas las posiciones ventajosas que ocupan los boers.

El general Symon mejora en sus heridas.

Se asegura que el general Yule tuvo que abandonar el campamento precipitadamente.

### Lo de Quero

Mañana marchará a Quero el director general de Sanidad, señor Cortezo, acompañado del doctor Chicote.

Ambos van a estudiar la enfermedad allí reinante.

### Cuestión pendiente

Se asegura que existe una cuestión pendiente entre un general y un jefe de cuerpo que hasta hace dos días ha desempeñado su cargo en el cordón sanitario de la frontera portuguesa.

### El señor Marengo

El general Marengo, afiliado como es sabido al partido republicano, ha dirigido a su íntimo amigo señor Ladese, un telegrama desde Cádiz desmintiendo que esté o haya estado

dispuesto a formar parte del gobierno del señor Silvela desempeñando la cartera de Marina.

Desconozco, dice el señor Marengo en su telegrama, lo que se me atribuye, pero si diré una vez más que sostengo mi posición política republicana sin vacilaciones.

Aún cuando estuviese afiliado al partido conservador tampoco sería ministro con el señor Silvela.

### Simpatías a los boers

París 26.

En Hamburgo se ha celebrado una reunión, a la cual asistieron 15.000 personas.

Hicieron uso de la palabra varios oradores y todos dieron la nota de simpatías en favor de los boers.

Al final se redactó un Mensaje al emperador Guillermo pidiéndole desista de su proyectado viaje a Inglaterra.

Un telegrama de Berlín participa que el representante del Transvaal cerca del gobierno de Alemania, ha conferenciado con el canciller.

Asegúrase que Francia y Rusia preparan la intervención en el Transvaal.

Francia aprovechará la circunstancia para reproducir la cuestión de Egipto.

Madrid 26, 2 mda.

En Londres estimábase, según dicen, las pérdidas de los boers en el combate de Eslandslaagt en 300 muertos.

Anúnciase un nuevo y violento combate.

En Glencoe murieron 50 boers, haciendo los ingleses explotar unos vagones de dinamita.

Vribugizoe ondea la bandera del Transvaal.

Madrid 26, 3'10 mda.

Londres.—Un despacho oficial de general White, dice que envió refuerzos a Juio, que ocupa la riera de Sundays camino de Ladysmith.

Nada se teme al Norte de Ladysmith.

El general White atacó al destacamento de Orangeres, que iba sobre la ciudad.

Faltan detalles.

Madrid 26, 3'10 mda.

Un despacho oficial de Ladysmith confirma que el escuadrón completo del regimiento núm 18 de húsares que tomó parte en el combate de Glencoe cayó prisionero de los boers, incluso el teniente coronel que lo mandaba.

En el combate del martes librado en Rietfontein los ingleses tuvieron 13 muertos y 26 heridos.

El regimiento de Gloentier tuvo al coronel muerto y cinco oficiales heridos.

El despacho del general White, fechado la tarde del martes en Ladysmith, dice:

«La vanguardia y el destacamento enviados para socorrer las fuerzas del general Inle, se encuentran a tres millas de esta columna, que ocupaba



todas las posiciones sobre el camino de Ladysmith.

Ha desaparecido la intranquilidad por la situación que tienen.

De Quenstown (Irlanda) han salido los cruceros «Yurion», «Peiorus» y «Pactolus».

Estos buques van a unirse a la escuadra del Canal, que está compuesta de ocho acorazados y tres cruceros más.

Créese que su destino debe ser algún puerto español o portugués, porque los consules de ambas naciones han visado las patentes de ambos buques.

Madrid 26, 3'30 mda.

Londres.—Desde Schamsberg partieron los boers hacia las fronteras, seguidos de 30 vagones.

Además marcharon voluntarios alemanes, pagándose ellos los víveres. Las minas de oro han sido abandonadas.

En Johannesburg no hay tropas.

Se creará un cuerpo de policía para proteger las personas y los bienes.

La policía la formarán notabilidades francesas, alemanas, suizas e italianas, en total 150 hombres armados.

Desde Bruselas, se envían a los boers socorros en metálico y víveres.

Según un despacho oficial, las pérdidas inglesas ayer en el combate de Breifoutan fueron 15 muertos, 96 heridos, un coronel y cinco oficiales.

Confirmada la derrota de los ingleses en el segundo combate de Glencoe.

Los boers se portaron como un héroe, y bombardearon a Dundee.

Madrid 26, 3'45 mda.

Paris.—La prensa unánime dice que la agitación separatista catalana obedece a la mano y dinero extranjeros que buscan debilitar a España.

Aconsejan los periódicos la unión de los españoles para prepararse contra el extranjero.

«Inglaterra—dicen—moviliza sus escuadras ante los temores de que surjan complicaciones con Rusia.»

Esta refuerza su escuadra del Pacífico.

Por otra parte circulan rumores de una alianza entre China y el Japón, y al mismo tiempo la flota yankee está movilizándose, todo lo cual hace temer posibles complicaciones.

En Hamburgo se ha celebrado un meeting, asistiendo 3.000 nacionalistas en favor de los boers.

Los oradores pidieron que el emperador Guillermo suspenda su viaje a Inglaterra y la visita a la reina de los Países Bajos.

Los estudiantes dan dinero para los heridos boers.

En breve marchará a España la flota inglesa.

Madrid 26, 3'20 mda.

Londres.—Espérase un combate entre las tropas de White y Yule con dos ejércitos boers, mandados por Joubert, al Sudoeste de Ladysmith.

Para cubrir bajas de los ingleses han sido llamados veinte mil reservistas.

Se movilizarán mil de los mejores tiradores para repartirlos en los regimientos, como hacen los boers.

Desde el comienzo de los preparativos han salido 194 buques con tropas.

Ayer marchó el resto de 18.000 hombres.

El 1.º de noviembre partirá el último transporte.

Reuniránse en el Natal 78.500

hombres y 174 cañones, la mitad antiguos.

Esta es el esfuerzo mayor que ha hecho Inglaterra.

Los boers pusieron en pie de guerra 35.000 hombres, 1.250 artilleros, 35.000 orangers nillanders, 30.000 boers habitantes en Natal, 8.000 que habitaban en Beahualandia y Rodesia, un cuerpo de Voluntarios alemanes, 4.000 neerlandeses belgas, 6.000 irlandeses, 2.000 hebreos, 6.000 suizos, franceses e italianos y 600 policías.

Madrid 26, 12'15 m.

El general Crouje, que ha sido rechazado en Mafeking avanza hacia Kimberleg, a cuya población atacará con los boers procedentes de Orange.

El general White se limita a impedir que los boers ataquen al general Yule.

Madrid 26, 5'40 t.

Londres.—Confírmase que los boers capturaron el 18º regimiento de husares.

Treinta soldados pudieron escapar llegando buenos y sanos a Ladysmith.

Madrid 26, 5'45 t.

Londres.—Dirigense al Africa 6.000 hombres de caballería, 41 mil de otras armas, 114 cañones y 11.000 mulos.

Madrid 26, 10'15 n.

Varios telegramas de Pretoria, dicen que los boers ocuparon a Colenso. Si se confirmase esta noticia quedaría aislada y en gran peligro la columna que manda el general White.

Insistese en asegurar que los ingleses han sido derrotados repetidamente.

Madrid 27, 5'30 t.

Londres.—La ciudad de Harris ha sido atacada por los boers.

La guarnición inglesa pidió auxilio a Kimberley, siendo imposible prestárselo.

Poco después la ciudad de Harris se rindió a los boers.

Madrid 27, 7'10 n.

Se ha celebrado Consejo de ministros.

En él se ha aprobado el proyecto de ley de competencia entre los tribunales para conocer de los delitos cometidos por la prensa.

Se dispone que las injurias y calumnias que se haga a colectividades militares serán juzgadas por la autoridad militar. Las injurias contra autoridades militares o civiles serán juzgadas por los tribunales de derecho, sin intervención del jurado.

Inclúyense como delitos en el Código penal, los ataques a la nacionalidad.

Madrid 27, 11'10 n.

Telegrafían de Manila que el general Otis ha obtenido la libertad de los prisioneros españoles enfermos.

Falta la confirmación de esta noticia.

Barcelona 27.

Siguense recibiendo numerosas adhesiones para el mitin del Fomento del Trabajo Nacional.

Es interesante el siguiente telegrama del alcalde de Reus:

«Excmo. Sr. D. Alberto Rusiñol, presidente del Fomento del Trabajo Nacional.

Reus 12'20 tarde.—Denegado permiso para celebración mitin clases productoras y en previsión de que haya de celebrarse fuera de esa provincia, la ciudad de Reus tendrá satisfacción legítima en ser la designada para ello como segunda población

en Cataluña.—Pablo Font de Rubí.

El bando del Capitán general  
Barcelona 28, 1 m.

Esta tarde han visitado al Capitán general los presidentes del Fomento del Trabajo Nacional, del Ateneo, de la Sociedad económica de Amigos del País y del Instituto Agrícola, para comunicarle las impresiones producidas por su bando y suplicarle que atenuase algunas de sus disposiciones.

El general les ha contestado que lo ha dictado a pesar suyo obedeciendo a órdenes del gobierno, pero que como representante del mismo y como soldado lo hará cumplir estrictamente.

Protesta

Barcelona 28, 1 m.

Varios senadores y diputados catalanes han telegrafiado esta noche al gobierno, anunciándole una interpelación sobre el bando dictado hoy, especialmente en la disposición que declara comprendidos en los delitos de sedición a los contribuyentes morosos.

## MAHÓN

Con retraso de hora y media a la de costumbre salió ayer mañana para Alcudia y Barcelona el vapor correo «Menorquina». El motivo de ello fué debido a las operaciones de carga y descarga, efectuadas antes de emprender la marcha, puesto que horas antes había llegado de Palma con la correspondencia, pasaje y carga en sustitución del «Ciudad de Mahón» que estaba en camino desde Marsella para este puerto.

El buque citado fondeó ayer tarde a las tres limpio de fondos, debiendo emprender la marcha para Palma punto de su itinerario, el martes próximo.

Además de este servicio ha sido fletado por la «Unión Comercial» de Palma, para efectuar un viaje semanal desde dicha capital a Barcelona, saliendo los miércoles y regresando los viernes.

En el teatro «Parish» de Madrid, acaba de debutar una notable compañía de zarzuela de la que forma parte nuestro amigo y paisano el baritono Sr. Gil Rey. La obra escogida para presentar ante el público de la coronada villa ha sido «Curro Vargas» de los Sres. Dicenta, Paso y Chapí, en la que nuestro amigo desempeñó la parte de Mariano.

He ahí como se expresa el diario «El Herald» de aquella capital correspondiente al 19 de Octubre, al dar cuenta de la interpretación que cupo a la obra:

«Los intérpretes de «Curro Vargas» fueron, excepto la señorita Silvestre, que cantó la parte de Rosina, y los Sres. Gil Rey y Marco, que cantaron las de D. Mariano y el capitán, los mismos de la temporada anterior.

Simonetti, en el dúo del primer acto, en el final del segundo y en la plegaria del tercero, enloqueció al público con una ejecución maravillosa.

La plegaria la contó «a flor de labio», con intensidad de timbre suavísima, ideal.

La señorita Silvestre hizo una verdadera delicia del papel de Rosina.

Gil Rey venció en buena lid las dificultades de la parte de D. Mariano.

Lució su voz hermosa, pródiga, fácil, entonada en el dúo del segundo acto. El cantante posee un órgano vocal envidiable, de esos que se escuchan sin fatiga.

Las señoras Ortega, Bárcenas y Galán, y los señores Soler, Gamero, Marco, Lara, todos, lograron dar feliz remate a sus respectivos papeles.

Gran parte de los honores del triunfo corresponden evidentemente al maestro López, que dirigió la orquesta y la sinfonía de Marqués sobre motivos de zarzuelas con verdadero «amore».

Los demás colegas entre ellos «El Globo» y «El Español» que tenemos a la vista se expresan en términos laudatorios con igual motivo, diciendo: que el baritono Gil Rey, es de los que pertenecen al género de los excepcionales.

Nuestra enhorabuena pues al amigo y al artista por sus lauros, los cuales hacemos extensivos, por la parte que les toca, a su anciana madre y demás familia residentes en esta ciudad.

A las tres de la tarde de ayer fué conducido al cementerio el cadáver del niño Francisco Bejar Orfila, fallecido el día anterior después de aguda enfermedad, seguido de numeroso séquito, que quiso demostrar con ello sus simpatías al padre, nuestro estimado amigo D. Fernando Bejar, al que junto con su amantísima esposa y demás familia, enviamos el pésame más sentido.

De real orden se ha concedido la jubilación al inspector de Instrucción pública de esta provincia D. José M.ª Barcia.

Por el Gobierno de esta provincia se ha dictado una circular encargando a los Alcaldes de los pueblos, fuerza de la guardia civil y demás dependientes de su autoridad, la busca y captura de Eulogio Romero Montes, agente de cambio y bolsa que desapareció con 700 cubas del año 1886 y 200 del año 1890 y en caso de ser habido lo pongan a su disposición.

Igualmente ha encargado la busca y captura de Damián Mas Valls (a) Mañana y Vicente Luis Roldán los cuales en caso de ser habidos serán puestos a disposición del Juez de Marina de esta provincia.

El general Azcárraga ha aceptado algunas reducciones indicadas por el Sr. Villaverde en el presupuesto de la Guerra.

Parece que la cifra alcanzada por las economías de Azcárraga es doble de la ofrecida por Polavieja.

El actual ministro ha manifestado que la necesidad de atender a las defensas de Canarias, Baleares y posesiones de Africa impide realizar mayores reducciones.

En Barcelona se ha puesto a la venta la tercera edición de los sellos de la «Unión Catalanista», los cuales son de color azul.

De la «Almudaina» del viernes último cortamos lo siguiente:

Desde anteayer se encuentra de nuevo en esta capital, de su viaje a Mahón, señor Ruiz Blasco, inspector de Sanidad del puerto de Málaga, delegado especial para practicar una visita de inspección en el Lazareto súaio de Mahón.



El señor Ruiz conferenció ayer largamente con el señor Gobernador civil de la provincia.

Dicho señor saldrá esta tarde para Barcelona y Madrid, donde expondrá sus impresiones al Director general, las cuales según tenemos entendido son aún más pesimistas que las que recibió nuestra primera autoridad civil al visitar dicho edificio.

Nuestro elogio al señor Ruiz Blasco por su elevado celo y recto proceder.

La Junta provincial de Instrucción pública, reunida anteayer en el despacho del señor Gobernador civil de la provincia, además de enterarse de los asuntos ordinarios, continuó el estudio del expediente instruido contra el maestro de la escuela pública de Alayor, quedando encargado el vocal señor Salom de redactar el informe que ha de acompañar á dicho expediente.

Han sido designados varios ingenieros militares, para estudiar el plan de defensa de estas islas.

En Manacor, de la vecina isla de Mallorca, se ha constituido un «Sindicato Agrícola Manacorense» con el objeto de perfeccionar la industria agrícola, idea que ha sido acogida con entusiasmo por aquellos vecinos.

Por Real orden circular de 24 del actual inserta en la Gaceta de Madrid del 26 se prorroga el plazo para la redención á metálico del servicio militar hasta el día 20 de Noviembre próximo á las 3 de la tarde.

Hoy han dado principio en el casino «El Consey» á los ensayos de coros; mañana por la noche empezarán los de orquesta para las funciones de zarzuela grande, que han de tener lugar en esta temporada, debutando la compañía el día 11 del mes entrante debiendo por lo tanto llegar á esta ciudad el jueves 9 del mismo.

El baile de sociedad celebrado anoche en el casino «El Isleño» vióse en extremo concurridísimo, habiéndose prolongado hasta hora avanzada de la madrugada.

**CASO RARO.**—Se nos asegura que ante el Juzgado municipal de Alayor presentó D. Eugenio Sevilla, maestro de una de las escuelas públicas de dicha villa, á principios de la semana pasada, demanda, solicitando acto de conciliación contra D. Lorenzo Pons médico de la espresada villa, para querellarse por injuria y calumnia, y apesar de haberse admitido la tal demanda y señalándose día y hora para ello no pudo el acto tener efecto por cuanto el Sr. Sevilla se vió privado de hacerse acompañar de un vecino que se prestase á servirle de *hombre bueno* entre los 5.000 habitantes, vecinos de Alayor.

Dicesenos además que la demanda espresada tiene relación con cierto proceso incoado por denuncia del referido Sr. Pons, pendiente de instrucción ante el juzgado competente.

Como era natural se extendió la correspondiente acta, condenando al Sr. Sevilla al pago de las costas causadas, sin duda por no haber cumplido con los artículos 469 y 470 de la ley.

De modo que quizá por primera vez en España se ha dado el caso,

de que un español no haya podido encontrar un convecino suyo que le acompañe á un acto, en qué según la ley pueden ser hombres buenos todos los españoles que estén en el pleno goce de sus derechos civiles.

¿Hemos de creer que en la vecina villa sean tan pocos los que estén en el pleno goce de sus derechos civiles para que no se encuentre uno dispuesto á acompañar al señor Sevilla? Como tal suposición no cabe hacerla, no es aventurado asegurar que tal rareza se debe tan sólo á las muchas simpatías que en Alayor ha sabido captarse el Sr. Sevilla.

«La Unión Comercial» de Palma ha fletado el vapor «Ciudad de Mahón» para efectuar viajes semanales á Barcelona, los días que permanece en aquella capital. Véase lo que sobre el particular dice «La Almudaina» de anteayer:

«La Unión Comercial» ha tomado una medida que de seguro ha de agradecerle el comercio todo, de esta isla por las ventajas que va á reportarle.

En vista de resultar insuficiente el vapor «Palma» para las necesidades actuales han contratado al vapor «Ciudad de Mahón», buque que reúne excelentes condiciones, gran capacidad para la carga y comodidad para el viaje.

Con el vapor «Palma» y el «Ciudad de Mahón», la empresa ha combinado el siguiente itinerario:

Los lunes saldrá de Palma para Barcelona el «Palma», regresando el jueves y el «Ciudad de Mahón» saldrá los miércoles estando de regreso los viernes.

Con este itinerario que ha establecido la «Unión», habremos ganado un correo por semana, otro medio más de estrechar nuestras relaciones con la península, y un aumento en las vías de comunicación; objeto laudable por lo beneficioso que para nuestro país resulta.

Por el Gobierno de esta provincia se interesa la busca y captura del soldado prófugo Gerardo Ortíz Cubero, y en caso de ser habido lo pongan á disposición del juez militar respectivo.

## Noticias del ejército

Primeros Tenientes: D. Rafael González Hernandez, ascendido, del regimiento de Baleares núm. 2, á la de Zaragoza núm. 12; D. Francisco Roselló Servera, regresado de Filipinas, con licencia en Baleares, al batallón de reserva de Baleares n.º 1.

—Igualmente se ha dispuesto que los sargentos Victoriano Ledesma Prados, del regimiento de Sevilla número 32, al de Baleares núm. 2; y José Estornell Llops, del de Navarra número 25, al de Baleares núm. 2.

## Teatro Principal

La compañía que actúa en este coliseo dirigida por los reputados actores Sres. Martínez y González, continúa cautivando al numeroso público que todas las noches acude á oírlos.

El sábado puso en escena el hermoso drama «Vida alegre y muerte triste» que obtuvo una interpretación muy esmerada.

Ricardo, el protagonista del drama, personaje de excepcionales condiciones, halló un fiel intérprete en el

Sr. Martínez. Identificado en su papel desde su primera aparición á escena, que es cuando se trata de un joven loco y disipado, se transformó luego al segundo acto en un viejo cargado de achaques que le molestan tanto como sus punzantes recuerdos y ambas situaciones fueron presentadas por el Sr. Martínez con mucha verdad, sin amaneramientos ni ridículas exageraciones. Particularmente en el último acto el trabajo del Sr. Martínez resultó grande y digno por todos conceptos de los aplausos repetidos que el público le prodigó.

La Sra. Garrigós en su sencillo pero delicado papel de Dolores, dijo aquellos versos del acto primero con vehemente pasión, marcándoles el sello de su buena escuela.

También mereció nuestros plácemes la Srta. Delgado por la sencillez y naturalidad con que recitó su papel de Carmen.

El conjunto resultó muy acabado con el concurso de todos los artistas, quedando el público altamente complacido.

La bonita zarzuela «El gorro frigio» nos proporcionó un rato ameno con su variedad de tipos, todos ellos bien presentados; se distinguieron la graciosa tiple Srta. Mendoza en la parte de la Lolini y el Sr. León que estuvo muy feliz en la de periodista improvisado.

Ayer domingo y con un lleno completo se representó el melodrama titulado «El camino de presidio» donde el Sr. Martínez con su importante papel de Eduardo nos confirmó una vez más, el buen concepto que tenemos formado de su educación artística, distinguiéndose notablemente en las escenas del tercer acto.

Justo es que digamos también algo de los Sres. Ginestet y Barbosa (Oscar) ya que ambos artistas trabajan con mucho esmero y sacan todo el partido posible de sus respectivos papeles.

La zarzuela «Ya somos tres» entretuvo agradablemente á la concurrencia que no escaseó los aplausos en los bonitos cantables que contiene.

Para el martes está anunciado el estreno de la preciosa comedia «El difunto Toupinel» que es una verdadera joya literaria.

## Sección Telegráfica

(SERVICIO PARTICULAR)

Madrid 29, 2'30 m.

En Oporto ocurrieron ayer seis casos.

El Gobierno dice que todas las interpelaciones que se le presenten en el debate político las planteará en el Senado.

El lunes el Sr. Silvela leerá en el Senado el proyecto de ley sobre los delitos de la prensa.

En Barcelona la tranquilidad es completa.

Madrid 29, 10'30 m.

Telégrafan de París que los indígenas del Este del Cabo se han sublevado contra los ingleses.

Madrid 30, 4'45 mda.

En Oporto durante la última semana se han presentando 28 invasiones de peste bubónica, habiendo ocurrido 8 defunciones. Ayer hubo una invasión y una defunción.

Los boers cercan Ladysmith de modo que es inminente el ataque de dicha población.

Se ha celebrado en Valencia un brillante meeting para pedir la instrucción integral obligatoria.

Madrid 30 10'40 m.

Ha fallecido Julio Vargas redactor de «La Libertad».

En la Sociedad «Fomento Nacional» de Barcelona algunos socios han protestado contra los acuerdos de la Junta Directiva.

Reina viva preocupación por la concentración de buques ingleses en Gibraltar.

## Cotización Oficial

Madrid 28 Octubre, 4'00 t.

4% interior	64'50
— exterior	70'75
Amortizable	71'95
Cubas 1886	71'90
— 1890	60'35
Banco España	426'00
Tabacalera	350'00
Paris á la vista	25'85 á 26'50
Londres id.	00'00 á 00'00

## Banco de Mahón

COTIZACIONES LOCALES

Din. Pap.

Industrial Mahonesa	65'00	90'00
Banco de Mahón	36'00	40'00
Eléctrica Mahonesa	00'00	40'00
Soc. gen. Alumbrado	00'00	00'00
Marítima	87'00	00'00
Maquinista Naval	00'00	00'00
Oblig. municipales	62'00	66'00

Mahón 24 Octubre 1899.

## Telegrama de «La Marítima»

Barcelona 30, 11'30 m.

«Menorquin» llegado seis sin novedad. Viaje feliz.—Ginart.

## VERDADERA OCASIÓN

Se venden los géneros del establecimiento de la calle de Hannover n.º 2, muy convenientes al que quiera establecerse; por retirarse el dueño del negocio.

Se liquidan barato todos los artículos.

Baratura, ocasión, gangas verdad, por cesación en el comercio.

**Hannover núm. 2**

## Teatro Principal

Gran Compañía de Verso y Zarzuela

DIRIGIDA POR LOS PRIMEROS ACTORES

Sres. Martínez y Gonzales

Función para el martes

31 Octubre 1899

Estreno de la hermosa comedia en tres actos, traducida del francés por D. Julian Romea

## El difunto Toupinel

Segunda representación de la aplaudida zarzuela

## El gorro frigio

Intermedios por la orquesta.

A las 8 y media.

NOTA.—Para el jueves se está ensayando el imprescindible

**Don Juan Tenorio**



SECCION LITERARIA

La Alianza Colonial

Franco-Española (\*)

A MONSEÑOR SALVADOR CASTELLOTE  
OBISPO DE MENORCA.

Aunque España, en esta última y desgraciada guerra, haya perdido sus más ricas y más bellas colonias conserva todavía su legendario honor nacional. Durante el grave conflicto desenlazado trágicamente con la destrucción casi total de sus escuadras de combate, dimos a la Nación española verdaderas pruebas de nuestra simpatía. Nosotros, admiradores de aquel pueblo y sus amigos leales, no debemos ocuparnos en estos momentos ni de las responsabilidades en que han podido incurrir los Ministros encargados de su política e intereses, ni discutir el valor militar ni las dotes administrativas de los Jefes que prepararon y condujeron la campaña, como tampoco no debemos inmiscuirnos en las luchas intestinas de sus partidos políticos. Más al dejar la resolución de estos asuntos a los españoles, séanos permitido demostrar nuestra admiración por sus valientes soldados. Enviemos a ese agueruido ejército abandonado en los

(\*) Gustosos traducimos este notable artículo publicado en *La Revue de France* correspondiente al mes de Abril último y debido a la pluma de la distinguida escritora Mad. Marcel Ménil.

campos de batalla falto de defensa, pero jamás vencido, la expresión del más profundo respeto que un país caballeroso tributa a aquellos valientes que supieron defender su justo derecho sin faltar al honor aún en contra la superioridad en número y en armamento de sus enemigos, en medio de un mortífero clima y en ocasiones rendidos por el hambre.

Nosotros opinamos que un pueblo que ha sufrido los reveses que ha sufrido España no debe abandonarse a las ideas revolucionarias ni al retraimiento hijo de la desesperación. ¿No hemos sentido en nuestra Patria el infortunio y los desastres propios de un desmembramiento injusto? Por este solo hecho nos creemos autorizados para aconsejar a nuestros hermanos que hoy sufren las torturas que ayer nosotros sufrimos. En aquel entonces la Francia operó una revolución a la faz de Europa; destituímos al Jefe del Gobierno que se engolfó localmente en aquella guerra nefasta; como odiábamos entonces, odiamos todavía a nuestro vencedor. Más el caso requiere serenidad y previsión para lo porvenir. El patriotismo aconseja la resignación, el *chauvinisme* aparece con la intransigencia. Pero ¿no es más razonable sufrir en calma lo inevitable; aprovecharse de la experiencia adquirida con la desgracia; y contemplar estoicamente la situación, por mala que ella sea, sin clamar contra el cielo ni contra el vencedor, que apropiarse ideas de desquite sustentadas por Patriotas de salón?

Por haber sufrido, como sufren ellos, en nuestro orgullo nacional y en nuestros bienes comprendemos las angustias de los españoles. Extranjeros pero sus más sinceros amigos, nos valdremos de esa amistad desinteresada para estudiar con los estadistas de aquel pueblo valeroso si no fuera preferible desterrar todo pensamiento de venganza contra sus gobernantes, todo deseo de represalias prematuro contra el vencedor, y pensar solamente en cegar estas lagunas por medio del trabajo, España obtendría así de la justicia immanente la compensación de las injusticias sociales.

No hay duda que, entre los pueblos que brillaron en el zénit de la gloria, de las riquezas y del honor, nada tiene España que envidiar a los demás de Europa. Su gloria habrá podido, al parecer oscurecerse, habrá podido ver aminorada su riqueza pero a pesar de todo réstale todavía su bravura y por eso solamente es digna de la estimación general. La suerte de las naciones es tan inconstante como el movimiento de los mares. ¡Cuántos Estados que dominaron el mundo apenas si hoy despiertan del letargo a que fueron abandonados por la pérdida de algunas batallas! En cuanto a las que hoy dominan orgullosamente, entonando cánticos de victoria para abatir más y más a las vencidas, también sonará para ellas la hora fatal en que el infortunio cubrirá su caída con el mismo sudario que tegieran ellas mismas.

Desde este lado de los Pirineos una

mano amiga estrecha la de España desgraciada; el pueblo francés dice al pueblo español que no desespere. También le dice que considere le hacen falta algunos años de paz interior, de confianza en el exterior y de trabajo asegurado para sus poblaciones empobrecidas. He aquí el remedio al mal actual; desoígase a los imprudentes ilusos que sueñan en inmediatos desquites y a todos aquellos que sin meditar lo aceptan todo como bueno, ya que ni unos ni otros son los llamados directamente a salvar la patria en los momentos de verdadera prueba.

El trabajo únicamente repara los males de la guerra; no es preciso buscar en el aislamiento el medio de ser fuerte o respetado. Estas son las dos proposiciones que quisiéramos ver aceptadas después de su desarrollo. Si nos precisa recordar algunas citas históricas y algunos puntos de economía política y considerar la recíproca situación entre España y Francia, lo haremos de un modo sucinto a fin de llegar rápidamente al *modus vivendi* político-económico que fuera posible adoptar entre dos naciones.

(Continuará.)

PLATO DE POSTRE

Preguntaron a una señorita:

—¿Qué edad tiene usted?

—Quince años—contesta la niña, pero, por Dios, no se lo diga usted a mamá.

# Anuncios

ADMINISTRACIÓN:

calle Nueva n.º 25

IMPRENTA: Calle de San José 69

SE ADMITEN

toda clase de trabajos tipográficos y de encuadernación.

## PEDRO DOMECC

Cosechero, almacenista y extractor de vinos.—JEREZ DE LA FRONTERA.—Casa fundada en 1730.—Autorizada para el uso de las armas reales por Real orden de 18 Octubre de 1824.

### DESTILADOR

de aguardiente puro de vino, estilo

## COGNAC FINE CHAMPAGNE

marcas Una, Dos y Tres cepas y Extra.

PEDID ESPECIALMENTE

### Cognac de «Pedro Domecq»

en todos los cafés, casinos, circulos, fondas, hoteles y restaurants exigiendo las etiquetas Una, Dos, Tres cepas, Extra y Fundador, con su escudo de armas.

Representante en Menorca, D. Juan T. Vidal, Deyá, 1, Mahón.

## FARMACIA DEL DR. CASASA

JAIME I, 2, BARCELONA

Consulta de 11 a 1 ó por escrito

### Píldoras orientales

Ninguna familia debe permanecer sin estas benéficas "Píldoras", cuyo uso está tan generalizado, por la facilidad con que limpia el cuerpo de los malos humores, sin cansar el menor dolor ni la más pequeña irritación. Téngase siempre a mano una dosis de estas píldoras sin rival y se destruye al momento en su origen todo germen de enfermedad. Constituyen el único purgante que se puede tomar a todas horas; puede graduarse como se quiera, y que jamás puede perjudicar. Son, en fin, cuando nunca se está sin ellas, garantía absoluta de la más perfecta salud.

Compuestas exclusivamente de vegetales son inofensivas, y tomadas de la manera que indica el opúsculo que las acompaña constituyen el más eficaz remedio para todas las enfermedades nerviosas y sanguíneas en especial las del corazón, de estómago, hísticas, gota, herpes, dolores, catarro, reuma, palpitaciones, irregularidades en las funciones de la mujer y otras muchas enfermedades crónicas que constituyen una mala salud.

Dirigirse al Doctor Casasa en su Gran Farmacia plaza de la Constitución, esquina a la calle de Jaime I, en Barcelona.

Depositarlos: todos los principales farmacéuticos de España y América.

### Contra los herpes

y demás humores así internos como externos, recomendamos eficazmente el "Extracto Anti-Herpético de Dulcamara", compuesto por el Doctor Casasa, reconocido en todas partes como el único remedio que los cura pronto y radicalmente sin que jamás den señales de haber existido.

Dirigirse al Doctor Casasa en su Gran Farmacia, plaza de la Constitución, esquina a la calle de Jaime I, en Barcelona.

Depositarlos: todos los principales farmacéuticos de España y América.

### Enfermedades secretas

"Venéreo y Sífilis" en todos sus grados y formas, así recientes como crónicas. Su curación es pronta, radical y segura por medio del "Antivenéreo del Doctor Casasa", exclusivamente vegetal, sin necesidad del mercurio ni otras preparaciones perjudiciales. Purgaciones, llagas, bubones, estrecheces y demás afecciones por crónicas que sean, desaparecen pronto y bien con el inimitable depurativo del Doctor Casasa.

Dirigirse al Doctor Casasa en su Gran Farmacia, plaza de la Constitución, esquina a la calle de Jaime I, en Barcelona.

Depositarlos: todos los principales farmacéuticos de España y América.

### Cuanto padezcan de la boca

Dolor de muelas, caries, flojedad de sangre o descarnes de las encías, fluxiones, sarro, escorbuto, tumores, úlceras de la boca, dientes móviles, sensaciones producidas por el calor o el frío, mal aliento, etc., deben usar el "Elixir dentífico Saint-Servant del Doctor Casasa."

Único que pone y conserva la boca limpia, hermosa, sana y fuerte hasta a los que más pérdida la tienen.

Dirigirse al Doctor Casasa en su Gran Farmacia, plaza de la Constitución, esquina a la calle de Jaime I, en Barcelona.

Depositarlos: todos los principales farmacéuticos de España y América.

## SUBASTA

El día 3 del corriente a las once de la mañana, se procederá en el despacho del Notario D. Francisco Andreu, a voluntad de su dueño, a la venta en pública subasta de las casas señaladas con las letras A, B, C, D, E, y F, de la calle de la Concepción y de la casa con cochera marcada con el n.º 8 de la calle de Santa Ana de esta Ciudad, juntas o por separado.

## GUIARRAS PARA SEÑORA

Métodos para el estudio de dicho instrumento.

Piezas para piano a Pesetas 0'25, 0'40, 0'60 y 0'70.

Bicicletas sistema «Peugeot»

Calle de Gracia 80.

Imprenta de Bernardo Fábregues.